

QUY TẮC VỀ CÁCH ỨNG XỬ THEO ĐÚNG CHỨC TRÁCH DÀNH CHO CÁC VIÊN CHỨC TRONG GIÁO HỘI

TỔNG GIÁO PHẬN SEATTLE

Văn phòng Nhân sự

Ngày 1 tháng Mười năm 2007 | Được sửa đổi vào tháng Sáu 2015



Các viên chức trong Giáo Hội* được mời gọi tuân theo những chuẩn mực cao về cách cư xử toát lên tinh thần đạo đức và nhân cách hoàn hảo. Khi thực thi chức việc, trong đó bao gồm cung cách ứng xử, tất cả các viên chức đều có trách nhiệm linh thánh là nêu cao giáo huấn của Hội Thánh. Ngoài ra, những người giữ vai trò lãnh đạo và đảm nhận các thừa tác vụ phải có một đời sống cá nhân làm chứng tá cho giáo huấn của Hội Thánh và không làm gương xấu.

 **Safe**
ENVIRONMENT
protecting the young & vulnerable

BẢO VỆ TRẺ VỊ THÀNH NIÊN & NGƯỜI
DỄ BỊ TỐN THƯƠNG

* Các viên chức trong Giáo Hội gồm có hàng giáo sĩ, nam nữ tu sĩ, và các giáo dân là nhân viên, thiện nguyện viên thuộc Tổng Giáo phận Seattle, như đã được nêu lên trong Quy định về Ngăn ngừa và Đối phó với lạm dụng Tình dục, Cường dâm và Quấy rối Tình dục.

Nhằm bảo đảm cho các viên chức trong Giáo Hội hành xử theo đúng giáo huấn của Hội Thánh, yêu cầu các viên chức trong Giáo Hội phải:

- Tôn trọng phẩm giá của từng con người vốn đã được Thiên Chúa dựng nên theo giống hình ảnh Ngài;
- Bảo vệ những người dễ bị tổn thương, gồm những người trẻ, người già, người khuyết tật, những người đang đau buồn và những người đang gặp chuyện căng thẳng về cảm xúc và tinh thần;
- Giữ những ranh giới theo đúng chức trách một cách thích hợp để tránh những gì không thích hợp hoặc có những biểu hiện không xứng hợp;
- Xử sự theo đúng các nguyên tắc, chuẩn mực và giáo huấn của Giáo Hội;
- Tuân theo các quy định của Tổng Giáo phận;
- Biết giữ những bí mật riêng tư;
- Chuyên những người đang cần được giúp đỡ đến những nơi chuyên trách để được tư vấn một cách thích hợp;
- Tôn trọng quyền mọi người đều có thanh danh; và
- Trình báo những vi phạm đối với các quy định hoặc tình nghi đã có sự vi phạm đối với các quy định cho nhà chức trách dân sự và/hoặc các cấp thẩm quyền trong Giáo Hội.

Cấm các viên chức trong Giáo Hội tham gia vào các hành vi sau đây. Phần liệt kê dưới đây nêu lên một số chưa đầy đủ.

- Những tội ác đối với con người;
- Hành vi vô đạo đức;
- Những hành động gây trở ngại cho sứ vụ và việc thờ phượng chung;
- Ăn cắp hoặc bất kỳ hình thức chiếm đoạt nào, bao gồm cả biển thủ quỹ của Giáo Hội;
- Sở hữu hoặc phân phát các tài liệu khiêu dâm;
- Ngoại tình, sống buông thả hoặc sống chung bất hợp pháp;
- Tham gia vào việc lạm dụng tình dục, cưỡng dâm hoặc quấy rối tình dục; hoặc
- Không tuân theo các quy định của Tổng Giáo phận.

CUNG CÁCH GIAO TIẾP XỨNG HỢP

Các viên chức Giáo Hội có cung cách xứng hợp khi tiếp xúc với trẻ vị thành niên và những người dễ bị tổn thương chính là một khía cạnh trong đời sống và sứ vụ của Hội Thánh, đồng thời thúc đẩy sự phát triển lành mạnh. Những hình thức giao tiếp sau đây, tùy theo hoàn cảnh, vẫn thường được coi (dù không phải luôn luôn) là xứng hợp.

Những ví dụ về sự tiếp xúc về thân thể được coi là xứng hợp:

- Ôm nhẹ (nhất là hôn nhẹ hai bên má);
- Vỗ nhẹ trên vai hoặc lưng;
- Bắt tay;
- Cùng giơ bàn tay rồi chạm vỗ nhau;
- Nắm đôi tay khi đi cùng trẻ nhỏ;
- Ngồi bên cạnh trẻ nhỏ;
- Quỳ hoặc cúi xuống để ôm hôn trẻ nhỏ; hoặc
- Chắp tay khi cầu nguyện

Những ví dụ về cách xử sự thích hợp:

- Giữ các mối liên hệ theo chức trách với trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương và gia đình họ;
- Tuân theo những hướng dẫn thích đáng của cha mẹ hoặc người giám hộ;
- Báo cho phụ huynh hoặc người giám hộ được biết các hoạt động; hoặc
- Phải được phép có chữ ký thích hợp trong tất cả các sự kiện.

Những ví dụ về giao tiếp bằng lời nói thích hợp:

- Nói những lời khích lệ mang ý nghĩa tích cực;
- Khen ngợi bằng lời nói; hoặc
- Nói đùa một cách thích hợp và khôi hài hợp với lứa tuổi.

NHỮNG GIAO TIẾP KHÔNG THÍCH HỢP

Có một số hình thức giao tiếp không thích hợp của người lớn đối với trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương đưa đến sự tiếp xúc không phù hợp. Những tiếp xúc về thân thể thường khởi đầu từ trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương. Để giữ cho khung cảnh giao tiếp được an toàn, cần tránh những hành động sau đây.

Những ví dụ giao tiếp về thể xác không thích hợp:

- Ôm hôn lâu hoặc ôm hôn xiết chặt;
- Hôn môi;
- Ôm trẻ vị thành niên trên bốn tuổi vào lòng;
- Chạm tay vào hông hoặc khu vực bộ phận sinh dục;
- Ở trên giường với trẻ vị thành niên;
- Vật nhau;
- Cù, chọc lét cho cười;
- Công; hoặc
- Bất kỳ loại xoa bóp nào do viên chức của Giáo hội thực hiện hoặc thực hiện đối với viên chức của Giáo hội.

Những ví dụ về sự ứng xử không thích hợp:

- Cho trẻ vị thành niên, người lớn dễ bị tổn thương hoặc người đang được chăm sóc mục vụ địa chỉ email cá nhân, số điện thoại hoặc địa chỉ nơi ở;
- Ở một mình với một trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương trong một khung cảnh riêng tư;
- Cho phép trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương phá vỡ các quy tắc hay vi phạm pháp luật;
- Cung cấp rượu cho trẻ vị thành niên hoặc các loại thuốc bất hợp pháp cho bất cứ ai;
- Sử dụng, sở hữu hoặc đang bị ảnh hưởng của rượu hoặc của thuốc bất hợp pháp trước mặt các trẻ vị thành niên mà mình đang chăm sóc mục vụ;
- Tắm chung hoặc tắm trước mặt trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương;
- Để cho trẻ vị thành niên hoặc những người lớn dễ bị tổn thương thấy các tài liệu thiên về tình dục hoặc không thích hợp về đạo đức;
- Chở trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương đi một mình;

- Tặng quà cho trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương, trừ khi có sự đồng ý của cha mẹ hoặc người giám hộ và khi phát quà chung cho mọi người như nhau; hoặc
- Cho tiền trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương.

Những ví dụ về giao tiếp bằng lời nói không xứng hợp:

- Chửi thề;
- Nói chuyện cười khêu gợi tình dục;
- Nói năng khiến người khác ngượng ngập;
- Bàn chuyện liên quan hình thể bên ngoài hoặc thân thể;
- Đưa trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương vào những vấn đề riêng tư hoặc chuyện người lớn;
- Yêu cầu trẻ vị thành niên hoặc người lớn dễ bị tổn thương giấu giếm cha mẹ hoặc người giám hộ;
- Đưa những nhận xét xúc phạm gia đình trẻ vị thành niên hoặc những người trưởng thành dễ bị tổn thương; hoặc
- Nói chuyện thiên về tình dục, ngoại trừ trường hợp có trong bài học của chương trình đã được phê chuẩn hợp pháp, phù hợp với giáo huấn của Hội Thánh.

HÀNH XỬ TRÊN MẠNG TRUYỀN THÔNG ĐIỆN TỬ/TRỰC TUYẾN

Khi chúng ta xuất hiện trước công chúng hoặc thực hiện các chương trình của chúng ta với công chúng, cần làm thế nào toát lên được căn tính của Hội Thánh. Các chuẩn mực về đạo đức trong ứng xử và nhân cách của bản thân được đặt ra cho tất cả các hình thức giao tiếp như văn bản viết, lời nói và truyền thông điện tử.

- Không được dùng các trang mạng xã hội (bao gồm tất cả các loại: MySpace, Facebook, v.v.) trong việc kết nối với bất kỳ chương trình chính thức nào của giáo xứ hoặc của tổng giáo phận.
- Viên chức Giáo Hội có sử dụng các trang mạng xã hội cho mục đích cá nhân cần phải biết rằng bất kỳ thông tin hiển thị trong đó đều được coi là thể hiện quan điểm cá nhân trong Giáo Hội. Không được dùng các trang mạng này để liên lạc với những người mình đang chăm sóc mục vụ hoặc cung cấp bất kỳ chương trình hoặc thông tin nào của giáo xứ.
- Viên chức Giáo Hội không được gửi thư điện tử cho những người mình đang chăm sóc mục vụ từ tài khoản thư điện tử riêng của mình. Mọi thư từ phải được gửi qua địa chỉ thư điện tử công việc (hoặc thư điện tử được dùng riêng trong công việc).
 - Khi phục vụ trẻ vị thành niên, tất cả các thông tin liên lạc cần được sao lại để gửi cho người giám hộ (hoặc phụ huynh).
- Viên chức Giáo Hội không được liên lạc qua tin nhắn (“chat”) với những người mình đang chăm sóc mục vụ từ tài khoản riêng.
- Viên chức Giáo Hội không được liên lạc qua văn bản nhắn tin cho những người mình đang chăm sóc mục vụ từ tài khoản riêng.

NG DÂY NÓNG CỦA TỔNG GIÁO PHẬN: 1-800-446-7762

Copyright © 2007 Tổng Giáo Phận Seattle

Tổng Giáo phận Seattle giữ bản quyền. Các giáo xứ, trường học và các cơ quan khác của Tổng Giáo Phận Seattle được phép in lại toàn bộ hoặc một phần của tài liệu này để phân phát cho các viên chức Giáo Hội. Đối với tất cả những người khác, các tổ chức và đoàn thể, không được in lại hoặc đăng tải dưới bất kỳ hình thức nào, dù điện tử hay máy in, kể cả máy photocopy, thu âm hoặc bất kỳ loại lưu trữ thông tin và hệ thống phục dựng nào mà không có giấy phép của Tổng Giáo phận Seattle

In lần đầu, tháng Mười năm 2007

In lại, tháng Tư năm 2009

Sửa đổi, tháng Sáu năm 2015